

**٢٦/٣٨ - سبل الاتصال بين الأمم المتحدة والشباب
ومنظمات الشباب**

إن الجمعية العامة ،

إذ تشير إلى قرارها ١٣٥/٢٢ المؤرخ في ١٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٧ ، و ١٧/٣٦ المؤرخ في ٩ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨١ ، اللذين اعتمدتهما مبادئه توجيهية لتحسين سبل الاتصال بين الأمم المتحدة والشباب ومنظomas الشباب ، وإلى قرارها ٥٠/٣٧ المؤرخ في ٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٢ ،

وإذ تضع في اعتبارها أهمية وجود سبل فعالة للاتصال بين الأمم المتحدة والشباب ومنظomas الشباب من أجل إعلام الشباب على نحو سليم ومن أجل تأمين مشاركتهم على نحو فعال في أعمال الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة على الأصعدة الوطنية والإقليمية والدولية ،

وإذ تحبط علىًّا بتقرير الأمين العام^(٦١) ،

وإذ تحبط علىًّا أيضاً بجهود التعاون بين الوكالات من أجل تعزيز ودعم سبل الاتصال بين الأمم المتحدة والشباب ومنظomas الشباب في سياق السنة الدولية للشباب ،

واقتنياعاً منها بأن وجود سبل الاتصال بين الأمم المتحدة والشباب ومنظomas الشباب ، وحسن عمل تلك السبل ، يشكلان شرطاً أساسياً لمشاركة الشباب النشطة وبالتالي لنجاح التحضير للسنة الدولية للشباب والاحتفال بها ومتابعتها على جميع المستويات ،

١ - ترجو من الأمين العام أن يستمر في تقديم العون والدعم الكاملين للتعاون والتنسيق فيما بين الوكالات في الأنشطة الترويجية الإعلامية المضطلع بها في سياق السنة الدولية للشباب :

٢ - تطلب إلى الدول الأعضاء والوكالات المتخصصة وغيرها من المنظمات الحكومية الدولية أن تستسر ، بالتعاون مع الشباب ومع منظمات الشباب ذات المركز الاستشاري لدى المجلس الاقتصادي والاجتماعي ومع غيرها من منظمات الشباب المعنية ، في الترويج بنشاط للتنفيذ الكامل والفعال للمبادئ التوجيهية والمبادئ التوجيهية الإضافية التي اعتمدتها الجمعية العامة في قرارها ١٣٥/٢٢ و ١٧/٣٦ ، وبصفة خاصة عن طريق إعلام الشباب بالسياسات والبرامج ذات الصلة وتشجيعهم على المشاركة في إعداد وتنفيذ هذه السياسات والبرامج :

- ٣ - ترجو من اللجنة الاستشارية للسنة الدولية للشباب أن تقوم ، في دورتها الثالثة ، برصد وتقييم التدابير المتخذة فيما يتعلق بتنفيذ المبادئ التوجيهية ، على أساس تقارير الأمين العام المتصلة بالموضوع وغيرها من المعلومات ذات الصلة المتوفرة لديها ، والتقدم بتوصيات لتنفيذ المبادئ التوجيهية تنفيذاً كاملاً وفعالاً ولزيادة تطويرها بوصفها جزءاً لا يتجزأ من التحضير للسنة الدولية للشباب والاحتفال بها ، ومتابعتها ؛
- ٤ - تقرر أن تستعرض ، في دورتها التاسعة والثلاثين ، مسألة سبل الاتصال بين الأمم المتحدة والشباب ومنظomas الشباب ، على أساس تقرير اللجنة الاستشارية للسنة الدولية للشباب .

الجلسة العامة ٦٦

٢٢ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٣

٢٧/٣٨ - مسألة الشيوخوخة

إن الجمعية العامة ،

إذ تؤكد من جديد قرارها ٥١/٣٧ المؤرخ في ٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٢ ، الذي أقرت فيه خطة العمل الدولي للشيخوخة^(٦٢) التي اعتمدها الجمعية العالمية للشيخوخة ، وطلبت فيه إلى الحكومات وإلى الأمين العام بذل جهود مستمرة لتنفيذ المبادئ والتوصيات الواردة في خطة العمل ،

وإذ تشير إلى قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ١٩٨١/٨٧ المؤرخ في ٢٥ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨١ ، الذي قرر فيه المجلس عقد مؤتمر دولي للسكان في عام ١٩٨٤ ، وإذ تشير أيضاً إلى خطة العمل الدولي للشيخوخة التي يُعترف فيها بأن الشيخوخة هي مسألة سكانية تؤثر على التنمية وتتطلب مساعدة وتعاوناً دوليين متزايدين ،

وإذ تسلم بالمساهمات الهامة التي قدمتها الجمعية العالمية للشيخوخة وصادق الأمم المتحدة الاستثنائي للجمعية العالمية للشيخوخة في تعزيز التعاون الدولي وتدعمه في هذا الميدان ،

وإذ تدرك الاستجابة التامة التي أبدتها بلدان كثيرة للجمعية العالمية للشيخوخة والتوصيات الواردة في خطة العمل ، كما تدرك الحاجة إلى تزويد السلطات الوطنية ، بناءً على طلبها ، بالمساعدة في جهودها التي تبذلها من أجل تنفيذ الخطة ،

(٦٢) انظر : تقرير الجمعية العالمية للشيخوخة ، فيينا ، من ٢٦ نوؤز/ يوليه إلى ٦ آب/أغسطس ١٩٨٢ (منشورات الأمم المتحدة ، رقم المبيع A. 82. I. 16) ، الفصل السادس . الفرع ألف .

٧ - ترجو من الأمين العام أن يواصل أنشطته في ميدان تبادل المعلومات عن طريق قنوات شتى ، منها الشبكة الدولية لمراكز الإعلام والبحوث والتدريب القائمة ، وأن يدعوأعضاء هذه الشبكة إلى عقد اجتماعات . حسب الاقتضاء ، باستخدام البروعات ، من أجل دعم هذه الأنشطة وتعزيز التعاون التقني فيما بين البلدان النامية :

٨ - تحت الأمين العام على إدراج الخدمات الاستشارية التي تطلبها البلدان النامية في برامج التعاون التقني بقدر ما يسمح به توقيع هذه البرامج :

٩ - ترجو من الأمين العام أن يكفل ، كما هو مطلوب في خطة العمل ، لفت نظر هيئات الأمم المتحدة المعنية والمسؤولية عن التحضير للمؤتمر الدولي للسكان إلى مسألة شيخوخة السكان ، والنظر في مسألة الشيخوخة تحت البند المناسب من جدول أعمال المؤتمر ذاته :

١٠ - ترجو أيضاً من الأمين العام أن يواصل ، بالتعاون مع اللجان الوطنية المعنية ، تعزيز الأنشطة المشتركة في ميداني الشيخوخة والشباب ، وبخاصة ما يتصل منها بالمسائل المشتركة بين الأجيال ، ولاسيما خلال السنة الدولية للشباب التي سيتم الاحتفال بها في عام ١٩٨٥ :

١١ - ترجو كذلك من الأمين العام أن يدرس الاختلاف بين الجنسين في طول الأعمار وأثر تزايد عدد ونسبة كبار السن على ترتيبات المعيشة والدخل والرعاية الصحية وأنظمه الدعم الأخرى ، وأن يلفت نظر الهيئة التحضيرية للمؤتمر العالمي لاستعراض وتقدير منجزات عقد الأمم المتحدة للمرأة ، الذي سيعقد في عام ١٩٨٥ ، إلى مسألة كبار السن للنظر فيها :

١٢ - تحت صندوق الأمم المتحدة للأنشطة السكانية على أن يواصل ، بالتعاون مع جميع المنظمات المسؤولة عن تقديم المساعدة الدولية للسكان ، تقديم مساعدته ، في إطار ولايته ، في ميدان الشيخوخة ، وبخاصة في البلدان النامية :

١٣ - تدعى اللجان الإقليمية إلى استعراض أهداف خطة العمل والإسهام في تنفيذها وتنظيم وإجراء الاستعراض والتقييم الدوريين للخطة على الصعيد الإقليمي بالتنسيق مع الاستعراض والتقييم الدوريين على الصعيد الدولي :

١٤ - تدعى الوكالات المتخصصة والمنظمات الأخرى المعنية ، الحكومية الدولية وغير الحكومية ، إلى مواصلة الاشتراك بنشاط ، بطريقة منسقة ، في تنفيذ خطة العمل :

وإذ تلاحظ مع الارتياب أن حكومات كثيرة قد احتفظت بالآليات وطنية أو أنشأت هذه الآليات لتسهيل تخطيط الأنشطة التي أوصى بها في خطة العمل وتنفيذها وتنسيقها ،

وإذ تسلم بالدور الذي تضطلع به الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة من خلال جهودها التي تبذلها في ميدان الشيخوخة ، وال الحاجة إلى تدعيم هذا الدور ، وبخاصة على الصعيد الإقليمي ، بغية ضمان تفاصيل خطة العمل والأداء النظامي والفعال لخدمات الأمم المتحدة الاستشارية التقنية والتنمية .

واعترافاً منها بالدور الذي تضطلع به الشبكة الدولية لمراكز الإعلام والبحوث والتدريب القائمة ، في مجال تبادل المعلومات والخبرة على الصعيد الدولي وحفظ التقدم والتشجيع على اتخاذ التدابير اللازمة للاستجابة للآثار الاقتصادية والاجتماعية لشيخوخة السكان وتلبية احتياجات كبار السن .

وإذ تلاحظ أن العلاقة بين الشيخوخة والشباب ، وبصفة خاصة ما يتصل منها بالمسائل المشتركة بين الأجيال ، مُسلّم بها في خطة العمل ،

وإذ تسلم بأن العمر المتوقع للمرأة أطول من عمر الرجل وأن المرأة ستتشكل بصورة متزايدة غالبية كبار السن ،

١ - تحبّط على تقرير الأمين العام بشأن مسألة الشيخوخة^(٦٢) :

٢ - تؤكد أنه ينبغي النظر في مسألة الشيخوخة في إطار التنمية الاقتصادية ، والأنظمة السياسية والاجتماعية والثقافية ، والقيم والتغيرات الاجتماعية :

٣ - تطلب إلى الحكومات أن تواصل بذل الجهود لتنفيذ المبادئ ، والتوصيات الواردة في خطة العمل الدولية لشيخوخة وفقاً للظروف الاقتصادية والاجتماعية والثقافية لكل بلد :

٤ - تدعى الحكومات إلى الاحتفاظ بالآليات أو إنشاء آليات على الصعيد الوطني ، في صورة مناسبة ، من أجل تعزيز تنفيذ خطة العمل :

٥ - تحت الأمين العام علىمواصلة جهوده من أجل تأمين تنفيذ ومتابعة خطة العمل على نحو فعال ، والمحافظة على الرخم المتولد عن صندوق الأمم المتحدة الاستثنائي للجمعية العالمية لشيخوخة على الأصعدة الوطنية والإقليمية والدولية :

٦ - ترجو من الأمين العام أن يستمر في تعزيز الصندوق الاستثنائي بغية مساعدة البلدان في صياغة وتنفيذ السياسات والبرامج من أجل الشيخوخة :

أن توجهه لمساعدته ودعم الجهود الوطنية في هذا الصدد ، ومنها تقديم الخدمات الاستشارية في وضع خطط وبرامج وطنية في مجال الوقاية من العجز ، وإعادة التأهيل وتساوي الفرص للمصابين بعاهات .

وإذ تكرر الإعراب عن تقديرها للجنة الاستشارية للسنة الدولية للمعوقين لما قامت به من أعمال ، وخصوصاً لمساهمتها في وضع برنامج العمل العالمي المتعلق بالمعوقين^(٦٤) ،

وإذ تشير إلى قرارها ٥٢/٣٧ المؤرخ في ٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٢ الذي اعتمدت به برنامج العمل العالمي المتعلق بالمعوقين^(٦٥) ، الذي ينص في الفقرة ١٥٧ منه على أنه ينبغي استخدام الصندوق الاستثنائي الذي أنشأته الجمعية العامة من أجل السنة الدولية للمعوقين ، في تلبية الطلبات المقدمة من البلدان النامية ومنظومات المعوقين للحصول على مساعدات وفي دعم تنفيذ برنامج العمل العالمي ، والذي يشير ، في الفقرة ١٥٨ ، إلى أنه توجد ، عموماً ، حاجة إلى زيادة الموارد المتاحة للبلدان النامية لتنفيذ أهداف برنامج العمل العالمي ، وهذا ينبغي للأمين العام أن يستكشف السبل والوسائل الجديدة الكفيلة بجمع الأموال واتخاذ تدابير المتابعة الازمة لخشد الموارد ، كما ينبغي تشجيع الحكومات والمصادر الخاصة على تقديم التبرعات ،

وإذ تشير كذلك إلى قرارها ٥٣/٣٧ المؤرخ في ٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٢ ، الذي أعلنت به الفترة ١٩٨٣ - ١٩٩٢ عقد الأمم المتحدة للمعوقين واعتبار ذلك خطة طويلة الأجل للعمل ، على أساس أنه لن تلزم لهذا الغرض موارد إضافية أخرى من منظومة الأمم المتحدة ، وشجعت الدول الأعضاء على استغلال هذه الفترة بوصفها إحدى الوسائل لتنفيذ برنامج العمل العالمي المتعلق بالمعوقين ،

وإذ يساورها القلق لما تعانيه البلدان النامية من صعوبات متزايدة في تعبئة الموارد الكافية لتلبية الاحتياجات الملحة في مجالات الوقاية من العجز ، وإعادة التأهيل ، وتساوي الفرص للمليين المصابين بعاهات إزاء طلبات ملحّة من قطاعات أخرى ذات أولوية عليا معنية باحتياجات أساسية ،

وافتنياعاً منها بأن عقد الأمم المتحدة للمعوقين من شأنه أن يعطي زخماً قوياً لتنفيذ برنامج العمل العالمي ، ولنفهم أهمية البرنامج على نطاق أوسع ،

وإذ تلاحظ قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ١٩/١٩٨٣ المؤرخ في ٢٦ أيار/مايو ١٩٨٣ الذي طلب فيه إلى الأمين العام

١٥ - ترجو من الأمين العام أن يقدم إلى الجمعية العامة في دورتها التاسعة والثلاثين تقريراً عن التدابير التي تتخذ تنفيذاً لهذا القرار :

١٦ - تقرر إدراج البند المعنون « مسألة الشيخوخة » في جدول الأعمال المؤقت لدورتها التاسعة والثلاثين .

الجلسة العامة ٦٦

٢٢ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٣

٢٨/٣٨ - تنفيذ برنامج العمل العالمي المتعلق بالمعوقين إن الجمعية العامة ،

إذ تشير إلى قرارها ١٣٣/٣٢ المؤرخ في ١٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٧ ، و ١٥٤/٣٤ المؤرخ في ١٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٩ ، اللذين ناشدت فيها الدول الأعضاء أن تقدم تبرعات سخية للسنة الدولية للمعوقين ،

وإذ تشير أيضاً إلى قرارها ٧٧/٣٦ المؤرخ في ٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨١ ، الذي رحّبت فيه بالمساهمات المقدمة من الحكومات والمصادر الخاصة إلى صندوق الأمم المتحدة الاستثنائي للسنة الدولية للمعوقين ، ونادت فيه بتقديم مزيد من التبرعات ، الأمر الذي من شأنه أن يسهل المتابعة للسنة ،

وإذ يساورها بالغ القلق لوجود عدد يقدر بما لا يقل عن خمسة ملايين شخص يعانون من شكل أو آخر من أشكال العجز ، يوجد منهم ما يقدر بأربعين مليون شخص في البلدان النامية ،

واقتناعاً منها بأن السنة الدولية للمعوقين قدمت قوة دافعة حقيقة ذات معنى للأنشطة المتصلة بتساوي الفرص للمعوقين ، وكذلك للوقاية من العجز وإعادة التأهيل على جميع المستويات ، وإذ تلاحظ ظهور منظمات للمعوقين في جميع أنحاء العالم وأثرها الإيجابي على صورة وحالة المصابين بعاهة ،

ورغبة منها في ضمان متابعة فعالة للسنة الدولية للمعوقين وإدراكاً منها أنه لتحقيق ذلك ، لابد إذن للدول الأعضاء والهيئات والمؤسسات والوكالات في منظومة الأمم المتحدة ، والمنظمات غير الحكومية ونظمات المعوقين أن تلقي التشجيع لكي تواصل أنشطتها التي سبق أن اضطاعت بها واستحدثت برامج وأنشطة جديدة .

وإذ توّكّد أن المسؤولية الأولى عن تعزيز التدابير الفعالة للوقاية من العجز وإعادة التأهيل وإعمال أهداف « المشاركة الكاملة » للمعوقين في الحياة الاجتماعية والتنمية ، و « المساواة » ، تقع على عاتق كل بلد على حدة ، وأن الإجراءات الدولية ينبغي

(٦٤) انظر : ١ A/37/351/Add. ١ Corr. ١ ، المرفق .

(٦٥) المرجع نفسه . الفرع الثامن ، التوصية الأولى (٤) .